元發雜貨發行

Yuen Fat Wah Jung CO.Ltd

236 Pender St. E. PhoneDoug. 5583 Vancouver B. C

新到大中國鮮魚　幫幫幫幫

六十磅庄大鯇魚　每箱拾三元半

六十磅庄大崇魚　每箱十三元半

增一新合各日各樣俻無

城號花時色用樣胞任

絲萱水鰔食俱光歡

苗粘貨魚品全顧迎

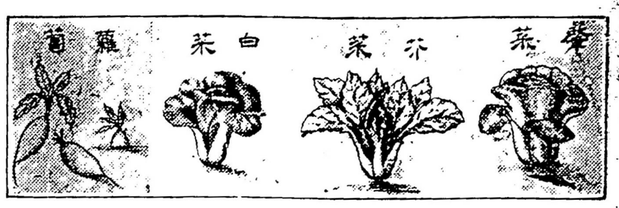
電話　德忌利市九五八三

香港　元發華棧　謹啟

廣萬生雜貨店

224 Georgia St. E. Vancouver, B. C.

Kwong Man Sang Co.



業農產者注意
欲種好瓜菜種
請幫襯廣萬生
矮脚紹菜米
矮脚白菜米
潮州芥菜米
白花芥蘭米
雪白蘿白米
芫茜松好米
冬瓜節瓜仁
苦瓜升瓜仁
荷蘭荳米
猪腸荳米

BEGG MOTOR CO.
1062 Georgia St W.
Vancouver, B. C

◎碧氏自由車公司廣告

啟者本公司開辦迄今已歷廿五載之久素來交易公平價錢克己所代理之達浩號Dodge貨車穩固耐用輸運敏捷久已遠近馳名前日美國孜古家安得列氏往蒙古戈壁大沙漠探尋古物採獲龍蛋均用達治號之車於此足證此車效能之佳也華客光顧請認明達治號之車爲要

National Blend Tea Coffee Co.
10237 Jasper Ave.
Edmonton Alta.

汝臣那加啡茶

欲想飲好加啡茶注意

啟者本公司設在煮市擺街(即)乞愼比公司對面專辦著名頂說咖啡發行取價從廉照華英文來函或親臨均特別大減價計算祈爲留心免失機會　另有大帮特等鈕羅字號咖啡每磅一磅庄現沽銀五毛隨時電話貳二七三送上　電話 2233

廣東新聞二

澳人送神回鑾

(澳函)澳門自腦膜炎症消滅後　各街坊曾迎神坐鎮者　遂紛紛籌備送神回鑾　三街會館送關帝回鑾　更作大規模舉行　先巡遊二天　詳情已迭紀報端　查昨星期六日爲巡遊之第一日　計除三街會館值事外　參加者有魚行仔　紅窗門　外來鑼鼓櫈有香山烏石小雅山房　工餘社　新會廣雅山房本地丁富貴衣服樂器　極爲鮮明金龍由同心館舞演　表演之活躍深得各界所歡迎　銀龍由少女舞演　鑾衛亦頗絕熹　彩鳳由香山張　人演舞演時有四小童吹簫引鳳　頗饒別致　瑞獅由魚行醒獅團聯合同業舞演有舊式銅軍械壹隊　如刀槍劍戟等少獅由少女表演　其餘儀仗　頂馬飄色等　除本澳外　更有自香山內地及香港偪來者　五光十色　目不暇給　又有鍾家團等報效化裝巡行　飾大刀關　連丁報喜　嫖賭飲吹四大害和尚娶老婆　師姑結婚等　均成神似　勸吐鴨牛奶公司　永興燒公司　二天堂　沈天笙　亞洲腦廠　紀生織造廠　亦有紙扎品參加巡行　警署當局派有特警數拾名　沿途保護　及維持交通　省港及各地人士來澳參觀者極爲擁擠　澳督是日亦到議事公局二樓參觀龍獅　并燃炮竹助慶　又澳門華僑以政府用迅速手段撲滅時症　特製顧綉橫褂一幀　刺「維護成效」四字　澳督　警廳長　哥士打醫生等致謝

警衛旅返防廣州

一集團警衛旅陳濚光部　前日先後奉令出發北江剿匪　并任入贛軍後援　迄經兩月　近因鄂護仁化之李彭匪竄經已肅清　北江治安已有第一軍及范德星陳章等部負責　無須多駐軍隊　陳總司令乃特檄調該旅全部返省　聲衛廣州市區　查陳旅長奉令　已將所部集中於韶關　定由今日下午二時起分批開拔　一集團總部　西北區綏靖署　警衛旅部等機關　均有電致廣韶路局　着由今日起　每日備車用專車二列在韶候用　計開拔秩序　今「拾八」日第一團陳玉光　明「拾九」日第二團何寶書　後「二十」日第三團彭智芳　廿一日旅部及直屬部隊　是日可運完畢　抵省後分駐黃埔　石牌　瘦狗嶺　西村等處　旅部擬設石牌陳旅長濚光　因出席軍事會議　今日隨第一團先行返省云

蔣光鼐辭職之省信

拾九路總指揮蔣光鼐　自停戰開議後即暫離軍次養病　近聞蔣氏向政府提出辭職　記者昨特走訪蔣氏在粵親信　據謂前總指揮辭職一事　誠有之　但未得政府批准　故現仍在休養中　蔣氏辭意甚堅　或將成事實　日前曾接蔣來電告知一切云

警衛旅返防廣州

壹集團警衛旅陳濚光部　前日先後奉令出發北江剿匪　并任入贛軍後援　迄經兩月　近因鄂護仁化之李彭匪竄經已肅清　北江治安已有第一軍及范德星陳章等部負責　無須多駐軍隊　陳總司令乃特檄調該旅全部返省　聲衛廣州市區　查陳旅長奉令　已將所部集中於韶關　定由今日下午二時起分批開拔　一集團總部　西北區綏靖署　警衛旅部等機關　均有電致廣韶路局　着由今日起　每日備車用專車二列在韶候用　計開拔秩序　今「拾八」日第一團陳玉光　明「拾九」日第二團何寶書　後「二十」日第三團彭智芳　廿一日旅部及直屬部隊　是日可運完畢　抵省後分駐黃埔　石牌　瘦狗嶺　西村等處　旅部擬設石牌陳旅長濚光　因出席軍事會議　今日隨第一團先行返省云

蔣光鼐辭職之省信

拾九路總指揮蔣光鼐　自停戰開議後即暫離軍次養病　近聞蔣氏向政府提出辭職　記者昨特走訪蔣氏在粵親信　據謂前總指揮辭職一事　誠有之　但未得政府批准　故現仍在休養中　蔣氏辭意甚堅　或將成事實　日前曾接蔣來電告知一切云

花紅銀五百元正

決不食言此啟

▲買客注意　無論遠近不包郵費買者自理每件衫附加郵費四毛五夾仔三毛

▲接續減價大平特平

▲各樣衣物仍舊八折

▲現整理各色羊毛線辦函索即寄

W. Samtien Co. 103 Pender St. E Vancouver B.C. Can. Sey. 5971

敢者弟昨接外埠友人來函畧云曾向本公司遊埠經紀人購買羊毛衫云查本公司向未派人遊埠及爲經紀顧係有人假冒本公司名義向各僑親行騙無疑本公司現爲杜絕弊端及追究該事起見特登報追究如有僑胞親能將該棍徒姓名及中西文收條憑證肯到衙門指證確鑿以候定案者　即謝

織造公司

◎聘有華人經紀賣紙料

各款紙料如紙袋厠紙包物紙等等文房用具學校用品應有盡有今特聘壹華人經紀與　貴客接洽料必更爲利便幸祈留心光顧

Vancouver Pacific Paper Co Ltd.
雲哥華太平洋紙公司啟

本公司之4X麵包·真材實料·含有充分的滋養質··日價格相宜··每日有生鮮麵包··按址送到··每星期送六日··請來賜顧··無任歡迎·（anadian Bakeries Ltd.
加拿大麵包有限公司啟

4X

◎代柬

敢者本堂現購置樓宇壹座在于飛矢役街門牌貳百壹十六號現裝修告成訂于吉月十吉日卽夏歷六月拾四日舉行喬遷　榮陞　五福興禮屆期統請各埠致公總分堂暨各昆仲依期蒞臨爲榮

Chee Kung Tong 216 Pacific Ave. Winnipeg Man. Can.
宛城致公堂同人敬啟

◎喬遷啟事

敢者本堂所於是月十四號經遷往新購道樓宇貳穗爲議事所嗣後各堂社有文件暘來祈照下列西字門牌附來得收無誤此佈

Chee Kung Tong 216 Pacific Ave. Winnipeg Man. Can.
宛地辟致公堂啟

◎學繪衣樣及裁縫技術

啓九路總指揮蔣光鼐　自停戰開議後即暫離軍次養病　近聞蔣氏向政府提出辭職　記者昨特走訪蔣氏在粵親信　據謂前總指揮辭職一事　誠有之　但未得政府批准　故現仍在休養中　蔣氏辭意甚堅　或將成事實　日前曾接蔣來電告知一切云

敢者本堂前憤日賊兇橫侵我滬瀆經捐所嗣後各堂社有文件暘來祈照下列西字門牌附來得收無誤此佈

Chee Kung Tong 216 Pacific Ave. Winnipeg Man. Can.
宛地辟致公堂啟

民國廿一年六月十八日

◎學繪衣樣及裁縫技術

以各職業來看酬勞最優者莫過于繪衣形及整女服模樣婦人內外衣裳及小童衣服本校乃用三拾餘年經練完成之教授法收效最良最速欲學壹有用職業不可失此良機時間九時至五時—星期三五晚上七時半至拾時　Sey 5715

Academy of Useful Arts
644 Bute St. Vancouver, B C

實用技藝學校啟

金山巴崙埠華僑洪門拒日會廣告

敢者本會前憤日賊兇橫侵我滬瀆經捐大洋壹千四百元滙回拾九路軍蔡廷楷蔣光鼐戴戟三將軍藉資犒勞而壯聲援茲接蔡將軍由滬來電覆謝特將該電文譯錄如左俾衆週知巴崙華僑洪門拒日會鑒滙來大洋壹千四百元已收妥不勝感謝四月五日上海蔡廷楷叩

◎徵收加屬洪門第吉次懇親會費通告

爲通告事照得加屬洪門第吉次懇親會定期九月十八號在第一區叻吆埠致公堂舉行根據向章每君額捐懇親會費壹元惟第一區乃懇親地點所在則該區各分堂會員每名額捐二元正查懇親代表會爲本屬最高級機關堂務興革規章改良均資於是堂務發達即會員之榮切俻遵即將費繳納以資會用而策進行本堂幸甚

全加致公堂總辦事處啓

民國廿一年四月廿日

華埠雲昌(美)(和)(棧)行

精製腊味發行

Mee Wo Jan Co. Ltd.
517 Carrall Street
Vancouver B. C.

Phone Sey. 8705

本公司採用上等材料精製腊味發行貨色佳矣界嘉客大小光顧一律歡迎

內外全科醫生黃慎余

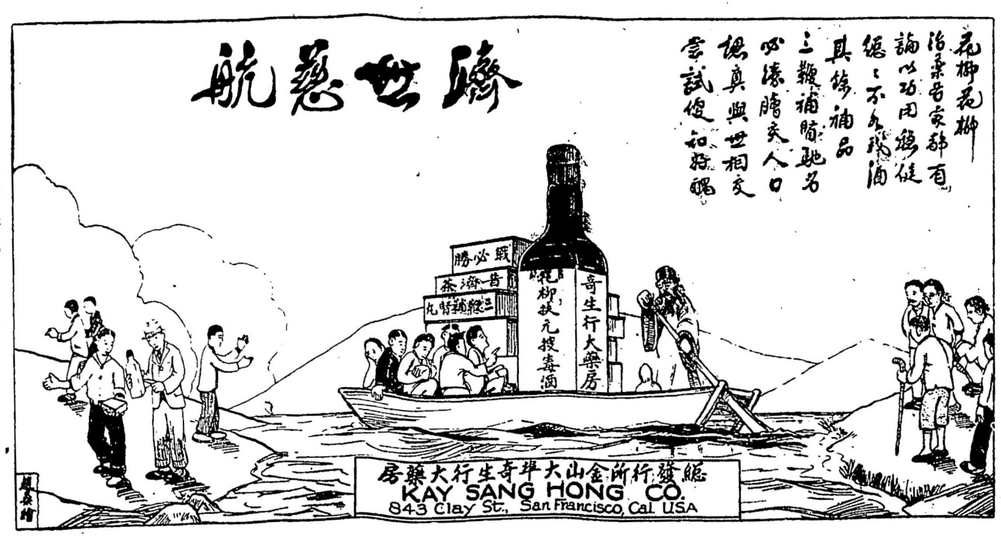
SUN NOON YORK FONG
114 Pender St. E. Vancouver B. C.
Phone Sey. 7936L

統理男婦孩童內外全科花柳雜症

各症限日全愈

白花蛇入骨行　跌打刀傷骨痛　內外風濕筋骨　續斷風癱瘓啖　止痛氣鵝喉癱　接骨生肌癰瘡

航慈世濟



花柳扶元搜毒酒　每磅五元
始創花柳扶元搜毒酒　每磅五元　小盒二元
戰必勝丸　每盒二元
驅名三鞭補腎丸　大盒十元　中盒五元　小盒二五

加拿大各埠代理處均有發售　寄藥郵費　買者自理　藥目印便　函索即附